

TARIFAS DE ETIQUETA

Las calcomanías de transferencia se pueden comprar en la oficina del secretario municipal y en línea en: www.southwickma.org

Transfer Station Cargos por calcomanías:

Calcomanía anual: comienza el 1 de julio	\$160.00
Calcomanía pror.: comienza el 1 de enero	\$80.00
Calc. de ciudadano mayor: 60 años o más	\$95.00
Sr. ciudadano prorrateado Pegatina	\$48.00
Pegatina Segundo vehículo	\$40.00
Pegatina de repuesto	\$40.00
Pase de un día	\$30.00
Solo reciclaje Pegatina	\$20.00

- No se emitirá una calcomanía a ningún camión de más de 1 tonelada y la longitud máxima de cualquier vehículo más el remolque será de 35 pies.
- Las calcomanías solo se reemplazarán de forma gratuita si la parte del registro y el número de la calcomanía original se devuelven a la Oficina del Secretario Municipal. De lo contrario, se aplicará la tarifa de \$40.

COLOCACION DE PEGATINAS

La calcomanía de transferencia debe adherirse a la esquina interior inferior del lado del conductor del parabrisas.

Las pegatinas de reciclaje deben colocarse en el espejo retrovisor.

No se permitirán vehículos en las instalaciones sin la calcomanía adherida y visible según se indica arriba.

ARTICULOS DE DONACION

- Los textiles y la ropa no son basura. Deposite artículos limpios y secos (*ropa, zapatos, cinturones, toallas y ropa de cama*) en la caja de donaciones. Se aceptan textiles en cualquier estado.
- También se aceptan libros y anteojos.
- Las botellas y latas retornables también deben colocarse en el contenedor de donación adecuado.

INFORMACION DE RECICLAJE

El reciclaje es obligatorio para:

- Vaso
- Plástico
- Acero
- Aluminio
- Papel
- Plano de cartón
- Plásticos rígidos voluminosos: sillas de jardín, cestos de ropa, etc. (*Sin juguetes para niños*)
- Chatarra: *libre de caucho, plástico y madera*
- Madera/madera-Clavos, tornillos y pintura ok-Límite de 1 carga de camión por semana.

Puede encontrar más información sobre artículos no aceptados en nuestras instalaciones en: <https://recyclesearch.com/profile/ma>

Los siguientes artículos son gratuitos:

- **Equipos informáticos:** torres de computadoras, computadoras portátiles, impresoras, escáneres, teclados, ratones, conmutadores de red, enrutadores y baterías de respaldo, fotocopiadoras, máquinas de fax
- **Electrodomésticos:** tostadoras, microondas, cafeteras, teléfonos, secadores de cabello, máquinas de coser, aspiradoras, baterías y calentadores de agua.

GRANDES ARTICULOS DE PERMISO

Compra de permisos en la Secretaría Municipal de lunes a viernes 8:30 to 4:30
TODOS LOS PERMISOS SON VÁLIDOS POR 3 DÍAS HÁBILES DESPUÉS DE LA COMPRA

Televisores, monitores CRT/LCD	\$20.00
Colchón o box spring- <i>cada pieza -ENTERO, SECO Y LIBRE DE MOHO</i>	\$25.00
Lavadoras, secadoras, estufas	\$20.00
Refrigeradores*, congeladores*, deshumidificadores, acondicionadores de aire (*Sin Puertas)	\$10.00
Tanque de propano <i>cada uno</i>	\$5.00
Llantas de automóvil: <i>desmontadas solo cada una: límite de 4 llantas con una llanta de 19" o menos.</i>	\$10.00
Extintores <i>cada uno</i>	\$8.00

Muebles de madera: deben estar descompuestos y libres de metal y tela.

Las alfombras y las almohadillas deben cortarse en secciones de 3 pies y enrollarse.

RECOGIDA POR ASISTENTE

- Aceite automotriz* y filtros
 - Anticongelante*
 - Lámparas fluorescentes y HID
 - Pilas recargables y de botón
 - Dispositivos que contienen mercurio
- *El aceite y el anticongelante no deben mezclarse con otras sustancias.

MATERIALES PROHIBIDOS

Los siguientes artículos están prohibidos en la Estación de Transferencia:

- Material peligroso (*líquidos inflamables, productos químicos venenosos, desechos médicos*)
- Materiales de demolición (*tablas de yeso, revestimiento, tejas, inodoros, lavabos, pavimento asfáltico*)
- Pintura (*Todos los tipos*)

¿Dónde desechar los Materiales Prohibidos?

- NEDT Household Hazardous Waste Collection Center, Westfield, MA
- Waste Management, Springfield MA
- All Waste Management, Springfield MA
- Bagster by Waste Management (Disponible en las ferreterías locales)

CEPILLO Y COMPOSTAJE

Cepillo aceptado en el área de astillado designada. Los recortes de césped, las hojas, las astillas de madera, las bellotas y los productos orgánicos del hogar se pueden desechar en las áreas de compostaje designadas.

No se permite la construcción de madera, tocones, rocas, raíces, arbustos espinosos, hiedra venenosa, zumaque, enredaderas o ramas de más de 6" de diámetro, basura y bolsas de plástico. Una carga de remolque o carga de caja de descarga, o dos cargas de camioneta por semana.

No se permiten cepillos, hojas, recortes de césped de los paisajistas de su negocio.

REGLAMENTOS

- Solo basura doméstica. No se aceptan residuos comerciales e industriales. El asistente tiene derecho a inspeccionar las bolsas para verificar el contenido y evaluar si el material es comercial o industrial, según la cantidad y el tipo de material.
- A cualquier persona que arroje basura de otra ciudad o residencia se le revocará su calcomanía y perderá su derecho a usar la instalación por 1 año.
- Cualquier abuso verbal o físico de los asistentes será motivo de revocación de su permiso.
- La basura no deberá exceder los tableros laterales originales en todas las camionetas. Los materiales sueltos deben embolsarse y asegurarse para el transporte. Todas las cargas deben estar cubiertas o bien amarradas.
- Todos los niños menores de 14 años deben permanecer en el vehículo en todo momento.
- Prohibido el uso de celular.
- Prohibido fumar.

ESTACIÓN DE TRANSFERENCIA HORAS DE OPERACIÓN

Lunes: Cerrado
Martes: 11:30 A.M. – 7:20 P.M.
Miércoles: 8:00 A.M. – 4:20 P.M.
Jueves: Cerrado
Viernes: 8:00 A.M. – 4:20 P.M.
Sábado: 8:00 A.M. – 3:50 P.M.

Traiga todos los desechos 10 minutos antes de la hora de cierre para que los empleados tengan tiempo suficiente para cerrar correctamente las instalaciones.

Durante las inclemencias del tiempo, el DPW se reserva el derecho de modificar este horario según sea necesario.

DEPT. DE OBRAS PUBLICAS HORARIO COMERCIAL DIARIO

661 College Highway
Lunes – Viernes
7:00 A.M. – 3:30 P.M.

TELÉFONO:
569-3040 Ext. 301 (DPW Supervisor)
569-3040 Ext. 308 (DPW Director)

OFICINAS MUNICIPALES HORARIO DE ATENCIÓN DIARIO

454 College Highway
Lunes – Viernes
8:30 A.M. – 4:30 P.M.

TELÉFONO:
569-5504 (Empleada)
569-6772 (Oficina de DPW)
569-0160 (Estación de Transferencia)

LOS DEPARTAMENTOS DEL PUEBLO ESTÁN CERRADOS LOS SIGUIENTES

DÍAS FESTIVOS:

DÍA DE AÑO NUEVO
DÍA DE MARTIN LUTHER KING
DÍA DEL PRESIDENTE
DÍA DE LOS PATRIOTAS
DÍA CONMEMORATIVO
DIEZ DE JUNIO
DÍA DE LA INDEPENDENCIA
DÍA LABORAL
DÍA DE LA RAZA
DÍA DE LOS VETERANOS
DÍA DE GRACIAS
DÍA DE NAVIDAD



Recoja una papelera de reciclaje gratuita en el Estación de transferencia

TOWN OF SOUTHWICK Estación de Transferencia

22 Industrial Road
Southwick, Massachusetts



FY2024
Reglas y Regulaciones